



Ligue des Champions de Volley-Ball

VFB Friedrichshafen (ALL) - CVB 52 HM (FRA) 2-3

Le bon moment !

Hier soir, le Chaumont VB 52 Haute-Marne a préservé toutes ses chances de qualification pour les quarts de finale de la Ligue des champions, grâce à sa victoire à Friedrichshafen (2-3). Mais que ce fut dur !

De notre envoyé spécial
à Friedrichshafen : Laurent Génin

FRIEDRICHSHAFEN

2



Les sets :
19-25, 19-25, 25-22, 25-19, 14-16

CVB 52 HM

3

A Friedrichshafen (ZF Arena). 2 000 spectateurs environ. Arbitres : MM. Szabo-Alexi (ROU) et Zulfugarov (AZE).

VFB FRIEDRICHSHAFEN : 57 attaques gagnantes (Sossenheimer 15) ; 6 contres gagnants (Takvam 3) ; 6 services gagnants (Takvam, Sossenheimer, Günthör, Boladz, Redwitz et Janouch 1) ; 27 fautes directes (Sossenheimer et Günthör 6).

Six de départ : Boladz (15), Takvam (cap., 13), Sossenheimer (17), Protosaltis (cap., 11), Janouch (1), Günthör (6). Libéro : Steuerwald et Späth-Westerholt. Entrés en jeu : Malescha (1), Redwitz (4), Petras (1). Entr. : V. Heynen.

CHAUMONT VB 52 HM : 64 attaques gagnantes (Atanasov 17) ; 13 contres gagnants (Geiler 5) ; 3 services gagnants (Saeta 3) ; 33 fautes directes (Atanasov 9).

Six de départ : Atanasov (20), Geiler (cap., 15), Saeta (6), Ben Tara (6), Fernandez (8), Averill (11). Libéro : Bann. Entrés en jeu : Winkelmuller (7), Repak (-), Patak (4), West (3). Entr. : S. Prandi.

Il aura donc fallu cinq sets au Chaumont VB 52 Haute-Marne pour venir à bout de Friedrichshafen, hier soir. Un match qui avait pourtant débuté idéalement, avec une domination sans partage des Haut-Marnais dans les deux premiers sets, mais qui a bien failli virer au pire.

Si les deux formations tiennent d'ailleurs le "side out" en début de match (5-5), la première contre-attaque est cependant chaumontaise, offrant le premier "break" de la partie aux visiteurs (5-7). Une légère avance que Jorge Fernandez se charge d'accroître sur ses services courts directement rendus dans le camp adverse. Baptiste Geiler puis Taylor Averill se font un plaisir de creuser l'écart (8-12). Les Cévéistes se doivent juste d'éviter de trop longues séries de points sur une position (13-16) pour poursuivre sereinement leur marche en avant.

Avec les fautes directes de Friedrichshafen, le CVB 52 n'est pas réellement inquiet sur ce début de rencontre, pouvant, de plus, compter sur une belle qualité de service (15-20). Les Haut-Marnais s'offrent logiquement ce premier set : 19-25 en 27'.

Dès l'entame de deuxième acte, les Chaumontais écrivent le même scénario. Jorge Fernandez est toujours au départ, sur ses engagements, pendant que les Allemands, eux, connaissent toujours un calvaire au filet, où ils sont constamment bloqués ou freinés par le contre adverse. Après les "flottants" de l'Espagnol, place au "smashés" de Michael Saeta pour la plus grande souffrance de la réception locale. Moins de cinq minutes de jeu dans cette deuxième manche et déjà le CVB 52 a pris son envol (1-7), tandis que le coach de Friedrichshafen a déjà utilisé ses deux temps morts techniques. Il lui reste quelques solutions sur le banc, mais ni son deuxième passeur, l'expérimenté Redwitz, ni son deuxième "pointu", Malescha, ne sont capables de changer la donne (10-17). Côté visiteur, les deux "ex" de la "maison allemande", Baptiste Geiler et Marti Atanasov, se font un plaisir de se rappeler aux bons souvenirs de leurs anciens supporters (13-20). La punition est finalement similaire à celle du set précédent : 19-25 en 23'.

furieux Silvano Prandi : 25-22 en 27'.

Les mouches ont changé d'âne et les Chaumontais ont bien du mal à remonter la pente. Sous l'impulsion d'un Rafael Redwitz qui a trouvé son rythme de croisière, les Allemands sont irrésistibles, empochant tous les "rallies", grâce à une défense de fer (6-3, puis 12-6). Les attaquants visiteurs, à leur tour, ne parviennent plus à poser le ballon à terre (17-9). Le rêve tourne au cauchemar pour le CVB 52 : 25-19 en 29'.

Mais les Haut-Marnais en Ligue des champions ont toujours

trouvé les ressources pour se surpasser. Michael Saeta mitraille alors la réception locale, quand Taylor Averill et Baptiste Geiler font écran au filet (6-10).

Il faudra cependant aux Cévéistes batailler jusqu'au bout après quelques failles en réception pour obtenir ce succès si précieux pour la suite de l'aventure : 14-16 en 22'.

La joie haut-marnaise était forcément à la hauteur des frayeurs essayés durant plus de deux heures dans cette salle : les ambitions restent intactes.

Résultats, programme et classements

Ligue des champions

Groupe A

Mardi : Kazan (RUS) - Roeselare (BEL) 3-1 (20-25, 25-18, 25-18, 25-20)

Hier : H. Ankara (TUR) - Francfort (ALL) 3-1 (25-12, 23-25, 25-22, 25-21)

Classement : 1. Kazan 12 pts ; 2. H. Ankara 5 pts ; 3. Francfort 4 pts ; 4. Roeselare 3 pts.

Groupe B

Aujourd'hui (18 h) : Kedzierzyn-Kozle (POL) - Modena (ITA)

Aujourd'hui (20 h 30) : Civitanova (ITA) - Karlovarsko (TCH)

Classement : 1. Civitanova 9 pts ; 2. Modena 6 pts ; 3. Kedzierzyn-Kozle 3 pts ; 4. Karlovarsko (TCH) 0 pt.

Groupe C

Hier : Friedrichshafen (ALL) - **CVB 52 (FRA) 23** (19-25, 19-25, 25-22, 25-19, 14-16)

Aujourd'hui (19 h 30) : Saint-Petersbourg (RUS) - Ljubljana (SLV)

Classement : 1. CVB 52 9 pts ; 2. Saint-Petersbourg 7 pts ; 3. Friedrichshafen 4 pts ; 4. Ljubljana 1 pt.

Groupe D

Hier : Belchatow (POL) - Maaseik (BEL) 2-3 (16-25, 29-27, 25-16, 21-25, 12-15)

Hier : Berlin (ALL) - Gdansk (POL) 0-3 (20-25, 21-25, 36-38)

Classement : 1. Gdansk 9 pts ; 2. Belchatow 7 pts ; 3. Maaseik 5 pts ; 4. Berlin 3 pts.

Groupe E

Mardi : Izmir (TUR) - D. Moscou (RUS) 0-3 (22-25, 16-25, 18-25)

Hier : Perugia (ITA) - **Tours (FRA) 3-0** (25-20, 25-20, 25-19)

Classement : 1. Perugia 12 pts ; 2. D. Moscou 9 pts ; 3. Tours 3 pts ; 4. Izmir 0 pt.

Challenge cup

Quart de finale aller

Hier : HY Kfar Saba (ISR) - **Poitiers (FRA) 3-0** (25-22, 25-18, 25-19)



La dernière attaque de Julien Winkelmuller a soulagé toute l'équipe. (Photo : L. G.)

Le sursaut qu'il fallait

Le retour au terrain dans le troisième acte est plus difficile pour les Chaumontais, qui ne parviennent plus à mettre un ballon à terre (5-1, puis 11-4). L'heure est venue du "plan B" habituel de Silvano Prandi : la doublette "Repak/Winkelmuller" fait son apparition mais ne trouble pas immédiatement la confiance retrouvée des Allemands (13-6). Il faut attendre l'arrivée de Matej Patak pour réellement observer un renouveau de la dynamique cévériste (23-21). Mais les fautes directes au service de Taylor Averill et de Wassim Ben Tara sur les derniers instants de cette manche rendent fou

La carte postale

De l'eau, des montagnes et un dirigeable...

C'est à un véritable carrefour géographique européen sur lequel s'est rendu le Chaumont VB 52 Haute-Marne, cette semaine, du côté de Friedrichshafen. Bordant le Lac de Constance dont les rives abritent pas moins de trois frontières (allemande, suisse et autrichienne), la cité germanique de 60 000 habitants environ possède une vue panoramique sur les Alpes suisses (au Nord-Ouest) et autrichiennes (au Sud-Est). Un emplacement idéal pouvant donc allier le tourisme nature à son homologue nautique. Le tout entretenu par un climat plutôt doux pour la saison, tempéré par les eaux du Lac de Constance, joyau de cette ville d'Outre-Rhin. Alors que les Cévéristes, partis en bus pour l'occasion, ont traversé de fortes chutes de neige tout au long du parcours via l'Alsace et l'Allemagne, c'est avec le soleil (malgré un temps frisquet) qu'ils ont été accueillis à Friedrichshafen.

En cette période hors-saison, les habitants, bien couverts, profitent encore des terrasses des cafés sur la rive du lac, dans un centre-ville peu animé, mais dont le décor typique reste attractif.

La ville du Zeppelin

Si Friedrichshafen a su tirer profit de sa position géographique, et possède l'une des principales lignes régulières de traversée du Lac de Constance, la ville allemande agrémentée également son activité portuaire par quelques départs de croisières sur le plan d'eau. Mais la principale fierté de la ville reste assurément le Zeppelin. Le fameux dirigeable, qui a vu le jour dans les entrepôts de Friedrichshafen d'où il a effectué son premier vol, possède son musée au centre-ville et accompagne symboliquement toutes les opérations touris-

tiques de la commune. Véritable prouesse technologique servant d'abord au commerce, puis aux transports, notamment lors de traversées transatlantiques, le Zeppelin a terminé son voyage de façon dramatique suite au tristement célèbre incendie du Hindenburg, en mai 1937 aux Etats-Unis dans le New-Jersey, qui mis un terme définitif à sa construction.

Enfin, les habitants de Friedrichshafen se sont, bien entendu, pris de passion pour le volley et son équipe, l'une des meilleures du pays, décrochant notamment la Ligue des champions en 2007. Une compétition qui, justement, est la raison du déplacement des Chaumontais au sein de la magnifique ZF Arena d'une capacité de 3 800 places, même si "seulement" 2 000 spectateurs étaient attendus hier soir.

L. G.



Sur les bords du Lac de Constance, entouré par les Alpes suisses et autrichiennes, Friedrichshafen est surtout connu pour être le lieu de naissance du fameux Zeppelin. (Photos : L. G.)